

# NEW TESTAMENT STUDIES

AN INTERNATIONAL JOURNAL

PUBLISHED QUARTERLY UNDER  
THE AUSPICES OF

*STUDIORUM NOVI TESTAMENTI SOCIETAS*

VOL. XLIII

1997

EDITED BY  
C. M. TUCKETT



Published by the Press Syndicate of the University of Cambridge  
The Edinburgh Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 2RU  
40 West 20th Street, New York, NY 10011-4211, USA  
10 Stamford Road, Oakleigh, Melbourne 3166, Australia

© Cambridge University Press 1997

*Printed in the United Kingdom at the University Press, Cambridge*

## CONTENTS

	page 1
T. C. Skeat ( <i>London, England</i> ) The Oldest Manuscript of the Four Gospels?	35
John R. Levison ( <i>Durham NC, USA</i> ) Did the Spirit Withdraw from Israel? An Evaluation of the Earliest Jewish Data	58
Robert F. Shedinger ( <i>Rockledge PA, USA</i> ) The Textual Relationship between $\mathfrak{P}^{45}$ and Shem-Tob's Hebrew Matthew	72
E. Best ( <i>Glasgow, Scotland</i> ) Who Used Whom? The Relationship of Ephesians and Colossians	97
Donald J. Verseput ( <i>Wheaton IL, USA</i> ) Reworking the Puzzle of Faith and Deeds in James 2.14–26	116
Paul B. Duff ( <i>Washington DC, USA</i> ) 'I Will Give to Each of You as Your Works Deserve': Witchcraft Accusations and the Fiery-Eyed Son of God in Rev 2.18–23	134
Hans-Josef Klauck ( <i>Würzburg, Germany</i> ) Gottesfürchtige im Magnificat?	140
Jacques Winandy ( <i>Saint-Hubert, Belgium</i> ) Le signe de la mangeoire et des langes	147
James D. G. Dunn ( <i>Durham, England</i> ) 4QMMT and Galatians	154
Stephen Goranson ( <i>Durham NC, USA</i> ) The Text of Revelation 22.14	161
Josef Ernst ( <i>Paderborn, Germany</i> ) Johannes der Täufer und Jesus von Nazareth in historischer Sicht	184
John Grainger Cook ( <i>LaGrange GA, USA</i> ) In Defence of Ambiguity: Is There a Hidden Demon in Mark 1.29–31?	209
Klaus Haacker ( <i>Wuppertal, Germany</i> ) Die Geschichtstheologie von Röm 9–11 im Lichte philonischer Schriftauslegung	223
Amphilochios Papatomas ( <i>Salzburg, Austria/Piraeus, Greece</i> ) Das agonistische Motiv 1 Kor 9.24ff. im Spiegel zeitgenössischer dokumentarischer Quellen	242
Curt Niccum ( <i>Notre Dame, USA</i> ) The Voice of the Manuscripts on the Silence of Women: The External Evidence for 1 Cor 14.34–5	256
Michel Quesnel ( <i>Paris, France</i> ) Circonstances de composition de la second épître aux Corinthiens	268
Marie E. Isaacs ( <i>London, England</i> ) Hebrews 13.9–16 Revisited	285
Jan Lambrecht ( <i>Leuven, Belgium</i> ) Strength in Weakness. A Reply to Scott B. Andrews' Exegesis of 2 Cor 11.23b–33	317
Graham N. Stanton ( <i>London, England</i> ) The Fourfold Gospel	347
Peter Lampe ( <i>Kiel, Germany</i> ) Wissenssoziologische Annäherung an das Neue Testament	367
J. Delorme ( <i>Lyon-Annecy, France</i> ) Évangile et Récit. La narration évangélique en Marc	385
David Hellholm ( <i>Oslo, Norway</i> ) Die argumentative Funktion von Römer 7.1–6	412
Seyoon Kim ( <i>Pasadena CA, USA</i> ) The 'Mystery' of Rom 11.25–6 Once More	

Michael Wolter ( <i>Bonn, Germany</i> ) Ethos und Identität in paulinischen Gemeinden	430
Marc Philonenko ( <i>Strasbourg, France</i> ) 'Dehors les Chiens' (Apocalypse 22.16 et 4QMMT B 58–62)	445
Lauri Thurén ( <i>Åbo, Finland</i> ), Hey Jude! Asking for the Original Situation and Message of a Catholic Epistle	451
P. M. Head & M. Warren ( <i>London, England</i> ) Re-inking the Pen: Evidence from P.Oxy 657 (P <sup>13</sup> ) Concerning Unintentional Scribal Errors	466
Mogens Müller ( <i>Copenhagen, Denmark</i> ) Neutestamentliche Theologie als Biblische Theologie. Einige grundsätzliche Überlegungen	475
Kenneth Atkinson ( <i>Rosemont PA, USA</i> ) On Further Defining the First-Century CE Synagogue: Fact or Fiction?	491
Martin Stowasser ( <i>Wien, Austria</i> ) Homosexualität und Bibel. Exegetische und hermeneutische Überlegungen zu einem schwierigen Thema	503
John Nolland ( <i>Bristol, England</i> ) The Four (Five) Women and Other Annotations in Matthew's Genealogy	527
Christopher R. Smith ( <i>Massachusetts, USA</i> ) Literary Evidences of a Fivefold Structure in the Gospel of Matthew	540
Eckart Reinmuth ( <i>Rostock, Germany</i> ) Beobachtungen zur Rezeption der Genesis bei Pseudo-Philo (LAB 1–8) und Lukas (Apg 7.2–17)	552
William S. Kurz SJ ( <i>Wisconsin, USA</i> ) Effects of Variant Narrators in Acts 10–11	570
David G. Horrell ( <i>Exeter, England</i> ), 'The Lord Commanded . . . But I have not Used . . .' Exegetical and Hermeneutical Reflections on 1 Cor 9.14–15	587
Torlief Elgvin ( <i>Oslo, Norway</i> ) 'To Master His Own Vessel'. 1 Thess 4.4 in Light of New Qumran Evidence	604

### *Studiorum Novi Testamenti Societas*

51st General Meeting	291
Officers and Committee Members	292
Membership List	294

# Whose Historical Jesus?

**William E. Arnal and  
Michel Desjardins**  
Editors

**Studies in Christianity  
and Judaism, Volume 7**

May 1997 • Paper • \$24.95  
ISBN 0-88920-295-8

The figure of Jesus has fascinated Western civilization for centuries. As the year 2000 approaches, eliciting connections with Jesus' birth and return, excitement grows – as well as the number of studies about Jesus. Cutting through the mass of available material, this new book, *Whose Historical Jesus?*, provides a collection of penetrating, jargon-free, intelligently organized essays, which convey both the centrality and the complexity of the topic.

Written by some of the most eminent scholars in the field, the essays range from the traditional to the modern and postmodern, addressing both recent and enduring concerns. Arnal and Desjardins augment the essays with introductions and reflections that provide context and pull the threads together to sharpen the reader's perception of the issues at stake.

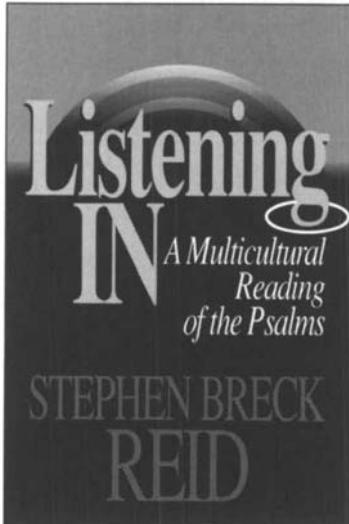
*Ask your bookstore to order you a copy!*

**Wilfrid Laurier University Press**



Waterloo, Ontario, Canada N2L 3C5  
Telephone: 519-884-0710 ext 6124  
Fax: 519-725-1399 • E-mail: [press@mach1.wlu.ca](mailto:press@mach1.wlu.ca)

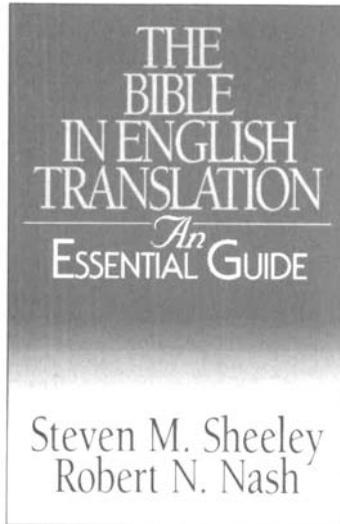
# Biblical Studies From Abingdon Press



**Listening In: A Multicultural Reading of the Psalms,**  
*by Stephen Breck Reid.*

**S**tephen Breck Reid draws on recent historical, critical, literary, and rhetorical scholarship of the Psalter, combined with an imaginative reading of African American, Latino, and other non-dominant cultural materials, to provide compelling new insights gained from a multicultural reading of Scripture.

0-687-01194-9. Paper, **\$17.95**



**The Bible in English Translation: An Essential Guide,**  
*by Steven M. Sheeley and Robert N. Nash.*

**I**n this essential guide, Steven M. Sheeley and Robert N. Nash assess the strengths and weaknesses of the different contemporary English translations of Scripture, explaining why one's choice of a translation affects the way one interprets the text. The authors highlight the development of the canon and point out the major events in the story of the Bible's translation into English.  
0-687-00153-6. Paper, **\$12.95**

Available from your academic bookseller,  
or call Abingdon Press: 1-800-251-3320.  
FAX anytime: 1-800-836-7802.  
In the U.K., contact Alban Books.

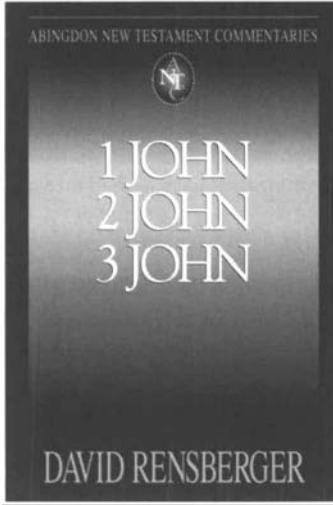
Published by

*Abingdon Press*



NTS-757-7

# Abingdon New Testament Commentaries



**1 John, 2 John, 3 John,**  
*by David Rensberger.*  
Discusses the numerous puzzles—linguistic, literary, and historical—that characterize these texts.  
0-687-05722-1. Paper, **\$19.95**



**Hebrews,** *by Victor C. Pfitzner.*  
Establishes the message of Hebrews as a “word of exhortation” to a community in danger of surrendering the distinctiveness of its faith.  
0-687-05724-8. Paper, **\$19.95**

**Also Available in This Series:**  
**Luke,** *by Robert C. Tannehill.*  
0-687-06132-6. Paper, **\$24.95**  
**Galatians,**  
*by Sam K. Williams.*  
0-687-05707-8. Paper, **\$19.95**

**Ephesians,**  
*by Pheme Perkins.*  
0-687-05699-3. Paper, **\$19.95**  
**1 Timothy, 2 Timothy, Titus,**  
*by Jouette M. Bassler.*  
0-687-00157-9. Paper, **\$20.95**

Available from your local bookstore,  
or call toll free: 1-800-251-3320.  
FAX anytime: 1-800-836-7802.  
In the U.K. contact Alban Books.

Published by

*Abingdon Press*



NTS-756-7

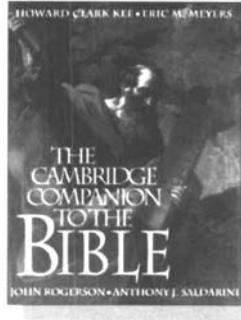
## The Cambridge Companion to the Bible

Howard Clark Kee, Eric M. Meyers,  
John Rogerson and Anthony J. Saldarini

A comprehensive survey of the changing contexts in which the biblical writers and their original readers thought and lived. The historical setting for the entire range of biblical writings is depicted and

analysed in this volume, with abundant illustrations and maps to assist the reader in visualising the world of the Bible.

£35.00 HB 0 521 34369 0 624 pp.



## History, Literature, and Society in the Book of Acts

Edited by Ben Witherington, III

These essays employ an interdisciplinary approach for recent Acts scholarship, using insights from social sciences, narratological studies, Greek and Roman rhetoric and history, and classics.

£40.00 HB 0 521 49520 2 394 pp.

## The Paradox of Salvation

Luke's Theology of the Cross

Peter Doble

This study refutes the allegation that Luke showed no systematic thought about the significance of Jesus' death. Doble focuses on the unique features of Luke's death scene and demonstrates how specific words and patterns from Wisdom shape the evangelist's retelling.

£35.00 HB 0 521 55212 5 283 pp.

*Society for New Testament Studies Monograph Series 87*

## Apocalyptic Eschatology in the Gospel of Matthew

David C. Sim

Dr Sim reconstructs the apocalyptic eschatology in Matthew's gospel so we may understand his time and concerns. Matthew's distinctive and often vengeful vision must be set against his community's conflict with Judaism, gentiles and other Christians and the need to enhance his community's sense of identity.

£35.00 HB 0 521 55365 2 300 pp.

*Society for New Testament Studies Monograph Series 88*

## The Character and Purpose of Luke's Christology

H. Douglas Buckwalter

This book explains why Luke said what he did about Jesus in his earthly ministry in his gospel and about his work from heaven in Acts. Buckwalter shows a unity, a compatibility with Mark and Paul, and for Jesus a divine rank equal to God. Luke's christology is carefully designed: he portrays the exalted Jesus as God's co-equal.

£37.50 HB 0 521 56180 9 364 pp.

*Society for New Testament Studies Monograph Series 89*

## The Zion Traditions and the Aims of Jesus

Kim Huat Tan

This book provides an exciting reinterpretation of the sayings and actions of Jesus. It argues that the city of Jerusalem and the Zion traditions were important to Jesus. Dr Tan suggests that an understanding of this contains the key to the riddle of who Jesus thought he was, and helps us understand the unifying aim behind his ministry.

£37.50 HB 0 521 58006 4 290 pp.

*Society for New Testament Studies Monograph Series 91*



## COPYING

This journal is registered with the Copyright Clearance Center, 222 Rosewood Drive, Danvers, MA 01923. Organizations in the USA who are also registered with C.C.C. may therefore copy material (beyond the limits permitted by sections 107 and 108 of US copyright law) subject to payment to C.C.C. of the per-copy fee of \$5.00. This consent does not extend to multiple copying for promotional or commercial purposes. Code 0028-6885/97 \$7.50 + \$0.10. Organizations authorized by the Copyright Licensing Agency may also copy material subject to the usual conditions.

*ISI Tear Sheet Service*, 3501 Market Street, Philadelphia, Pennsylvania 19104, USA, is authorized to supply single copies of separate articles for private use only.

*For all other use*, permission should be sought from Cambridge or the American Branch of Cambridge University Press.

## CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

The Edinburgh Building, Cambridge CB2 2RU, United Kingdom  
40 West 20th Street, New York, NY 10011-4211, USA  
10 Stamford Road, Oakleigh, Melbourne 3166, Australia

PRINTED IN THE UNITED KINGDOM AT THE UNIVERSITY PRESS, CAMBRIDGE

## SUBMISSIONS

Articles submitted for publication should be sent to The Editor, Dr C. M. Tuckett, *New Testament Studies*, Theology Faculty Centre, 41 St Giles, Oxford OX1 3LW, UK. The Editor can also be contacted via email at [christopher.tuckett@theology.oxford.ac.uk](mailto:christopher.tuckett@theology.oxford.ac.uk).

The author should certify that the article is not being submitted simultaneously to some other journal and explain to the editor the extent of any overlap with books or articles the author has published or is about to publish. Articles that appear elsewhere in the same or a different language should not be submitted to this journal.

Upon acceptance of a paper, the author will be asked to assign copyright (on certain conditions) to Cambridge University Press.

Contributors are responsible for obtaining permission to reproduce any material which they do not hold copyright and for ensuring that the appropriate acknowledgements are included in their manuscript.

## MANUSCRIPT PREPARATION

*New Testament Studies* accepts contributions in English, French and German. All articles submitted for publication in this journal are expected to conform to the requirements of the full instructions for contributors which can be found on the www at <http://www.cup.cam.ac.uk/journals/jnlscat/nts/nts.html>. Typescripts should not normally be longer than 8,500 words *including* footnotes. Two copies of a typescript should be submitted to the editor. Contributors are also asked to supply an abstract of their article, not exceeding 100 words in length. (Abstracts for Short Studies should be correspondingly shorter.)

When an article has been accepted for publication, the author is strongly encouraged to send a copy of the final version on computer disk (Macintosh or PC) together with the hard copy typescript, giving details of the wordprocessing software used (Microsoft Word or Word Perfect). However, the publisher reserves the right to typeset material by conventional means if an author's disk proves unsatisfactory.

## PROOFS

Typographical or factual errors only may be changed at proof stage. The publisher reserves the right to charge authors for correction of non-typographical errors.

## OFFPRINTS

Each article contributor will receive a copy of the issue. 25 offprints of each article and review article will be supplied free to the first named author. Extra copies may be purchased from the publisher if ordered at proof stage.

## MONOGRAPH SERIES

In view of the increasing number of typescripts which are being received for possible publication, those who wish to submit work are asked not to do so without first consulting the Editor, Prof. R. J. Bauckham, St Mary's College, St Andrews, Fife KY16 9JU, UK, who will be glad to advise about format, length and possible date of publication if the work can be accepted.

**CAMBRIDGE**  
UNIVERSITY PRESS



0028-6885(199710)43:4;1-2